

# Schallplatten- und MC-Digitalisierer

## UPL-855.MP3



BEDIENUNGSANLEITUNG



<b>Ihr neuer Schallplatten- und MC-Digitalisierer</b> .....	4
Lieferumfang .....	4
Produkteigenschaften .....	4
<b>Wichtige Hinweise zu Beginn</b> .....	5
Sicherheitshinweise .....	4
Wichtige Hinweise zur Entsorgung .....	5
Konformitätserklärung .....	5
<b>Produktdetails</b> .....	6
<b>Inbetriebnahme</b> .....	8
Vor dem Betrieb .....	8
USB-Plattenspieler anschließen .....	8
Datenträger einlegen .....	8
<b>Verwendung</b> .....	9
Plattenspieler-Modus (Phono) .....	9
Tuner-Modus (AM/FM) .....	10
Kassetten-Modus .....	10
Verwendung .....	10
“AUX-IN“-Modus .....	12
Kopfhörer anschließen .....	12
Musik von Speichermedium abspielen .....	13
Einen Titel löschen .....	13
<b>Reinigung/Wartung</b> .....	14
Plattenspielnadel wechseln .....	14
Reinigung .....	14
Pflege .....	14

**Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,**

vielen Dank für den Kauf dieses Schallplatten- und MC-Digitalisierers. Damit können sie die Musik Ihrer geliebten Schallplatten auf einem externen Datenträger speichern.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihren neuen Schallplatten- und MC-Digitalisierer optimal einsetzen können.

**Lieferumfang**

- Schallplatten- und MC-Digitalisierer
- Stromkabel
- Bedienungsanleitung

**Sicherheitshinweise**

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher stets gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

**Wichtige Hinweise zur Entsorgung**

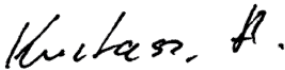
Dieses Elektrogerät gehört nicht in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde.

Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr sowie über etwaig anfallende Kosten bei Abholung entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

## Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt PX1451 in Übereinstimmung mit der EMV-Richtlinie 2004/108/EG, der Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG und der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU befindet.

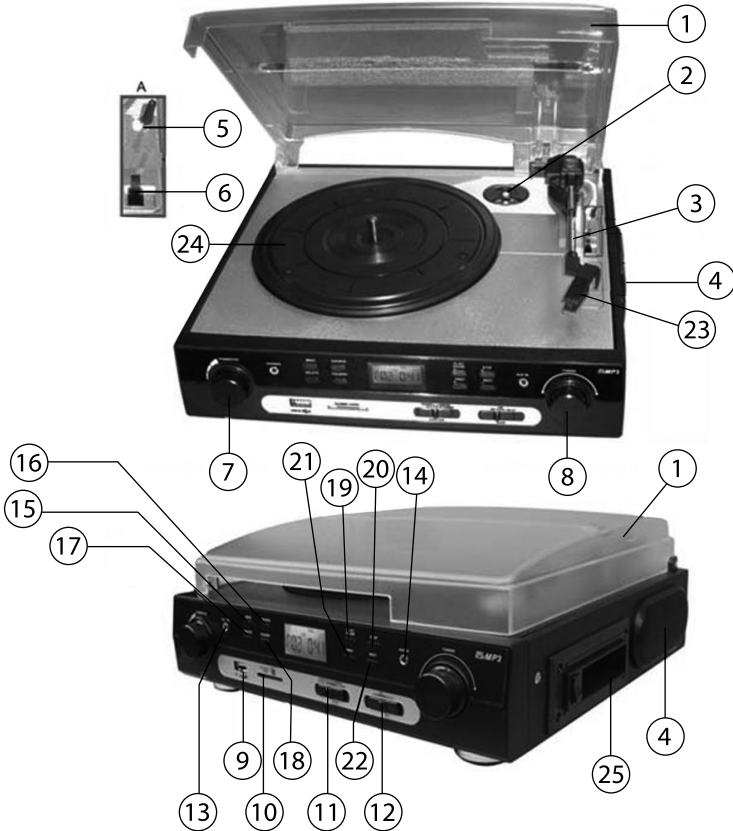
PEARL.GmbH, PEARL-Str. 1-3, 79426 Buggingen, Deutschland



Leiter Qualitätswesen  
Dipl.-Ing. (FH) Andreas Kurtasz  
27.09.2013

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter [www.pearl.de](http://www.pearl.de).  
Klicken Sie unten auf den Link **Support (Handbücher, FAQs, Treiber & Co.)**.  
Geben Sie anschließend im Suchfeld die Artikelnummer PX1451 ein.

Importiert von:  
PEARL.GmbH  
PEARL-Str. 1-3  
79426 Buggingen  
Deutschland



Nr.	Bezeichnung
1	Transparenter Schutzdeckel
2	45-RPM-Adapter
3	Tonarm
4	Stereo-Lautsprecher

5	Tonarm-Hebel (Play/Pause)
6	Drehzahlschalter
7	Power/Volume-Regler
8	Tuning-Regler
9	USB-Port
10	SD-Speicherkartenslot
11	Modus-Schalter „Function“
12	Tuner-BAND-Schalter
13	Kopfhörerbuchse
14	Aux-Buchse
15	Aufnahme-Taste „REC“
16	EQ-Taste
17	Delete-Taste (Löschen)
18	Folder(+)-Taste
19	Play/Pause-Taste
20	Stopp-Taste
21	Prev-Taste
22	Next-Taste
23	Plattenspieler-Nadel
24	Plattenteller
25	Kassetten-Slot



**Vor dem Betrieb**

1. Nehmen Sie den USB-Plattenspieler aus der Verpackung und entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien.
2. Stellen Sie den USB-Plattenspieler auf eine ebene Fläche. Achten Sie darauf, dass rund um den USB-Plattenspieler einige Zentimeter Platz frei sind, um die Belüftung des Geräts nicht zu blockieren.

**USB-Plattenspieler anschließen**

1. Stecken Sie den Netzstecker des Plattenspielers in eine Steckdose.
2. Drehen Sie die Lautstärkeregelung nach rechts. Ein Klicken ist zu hören und das LC-Display leuchtet auf.
3. Der Plattenspieler ist nun betriebsbereit.

**Datenträger einlegen**

Für manche Funktionen des Datenträgers benötigen Sie einen digitalen Datenträger. Verbinden Sie eine SD-Speicherkarte oder einen USB-Stick mit den passenden Anschlüssen an der Vorderseite des Geräts.

## Plattenspieler-Modus (Phono)

1. Schalten Sie den USB-Plattenspieler ein.
2. Schieben Sie den Modus-Schalter (11) auf „Phono“.
3. Stellen Sie die Drehgeschwindigkeit über den Drehzahl-Schalter (6) neben dem Tonarm ein.
4. Legen Sie die Schallplatte auf den Drehteller. Ein Adapter für Schallplatten mit 45 Umdrehungen pro Minute befindet sich neben dem Drehteller.
5. Entriegeln Sie den Tonarm an dessen mittig angebrachtem Verschluss. Heben Sie ihn dann über den Tonarm-Hebel (5) auf der rechten Seite an.
6. Bewegen Sie den Tonarm über die Schallplatte. Der Drehteller setzt sich nun in Bewegung.
7. Lassen Sie den Tonarm über den Tonarm-Hebel (5) vorsichtig auf die Schallplatte herab, um die Wiedergabe zu starten.
8. Am Ende einer Schallplatte stoppt der Drehteller automatisch. Sie können den Tonarm über den Hebel (5) anheben und wieder in die Halterung bewegen.



### HINWEIS:

*Bei einigen Schallplatten kann es sein, dass deren Ende außerhalb der Reichweite des Plattenspielers liegt. In diesem Fall endet die Wiedergabe vor dem eigentlichen Ende des letzten Titels.*

## Schallplatten digitalisieren

1. Schalten Sie den USB-Plattenspieler ein, legen Sie eine Schallplatte auf und wählen Sie den „Phono“-Modus.
2. Legen Sie eine SD-Speicherkarte in den entsprechenden Slot (10) ein oder schließen Sie einen USB-Stick am USB-Port (9) an. Bei gleichzeitig eingelegerter Speicherkarte und angeschlossenem USB-Stick können Sie mit den Prev/Next- Tasten das gewünschte Medium wählen.
3. Betätigen Sie die „REC“-Taste (15), um die Aufnahme zu starten. Die Stereoanlage benötigt einige Sekunden, um das Speichermedium einzulesen. Bei aktiver Aufnahme blinkt ein USB- oder SD-Symbol im Display.
4. Sie können die Aufnahme mit der „Stopp“-Taste (20) beenden.



### HINWEIS:

*Sollten sich sowohl USB-Stick als auch SD-Karte bereits im Slot befinden, wird die Aufnahme auf dem zuletzt eingelegten Datenträger gespeichert.*

### Tuner-Modus (AM/FM)

1. Stellen Sie den Modus-Schalter auf den „Tuner“.
2. Wählen Sie mit dem Modus-Schalter Ihren gewünschten Frequenzbereich aus (AM / FM / FM-ST)
3. Wählen Sie mit dem Tuning-Regler Ihren gewünschten Sender aus. Halten Sie die Prev- oder die Next-Taste zwei Sekunden gedrückt, um zum nächsten empfangsstarke Sender zu gelangen.
4. Betätigen Sie die Aufnahme-Taste, nachdem Sie einen USB-Stick oder eine SD-Karte eingelegt haben, um eine Aufnahme zu starten. Um die Aufnahme anzuhalten, betätigen Sie die Stopp-Taste.

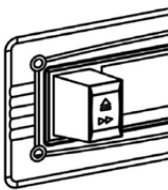


#### HINWEIS:

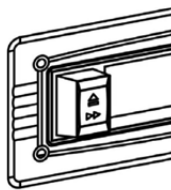
*Radioaufnahmen auf einen externen Datenträger sind im Tuner-Modus nicht möglich, da es während der Aufnahme Signalstörungen gibt.*

### Kassetten-Modus

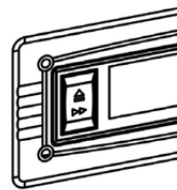
1. Schieben Sie den Modus-Schalter (11) auf „Aux-In“.
2. Legen Sie eine Kassette in den Kassetten-Slot (25) auf der rechten Seite des USB-Plattenspielers ein. Die Wiedergabe startet automatisch.
3. Schieben Sie den Schalter neben dem Kassetten-Slot zur Hälfte ein, um die Kassette vorzuspulen. Betätigen Sie den Schalter erneut, um zur normalen Wiedergabe zurückzukehren.
4. Schieben Sie den Schalter neben dem Kassettenschacht bis zum Anschlag ein, um die Kassette auszuwerfen.



Wiedergabe



Vorspulen

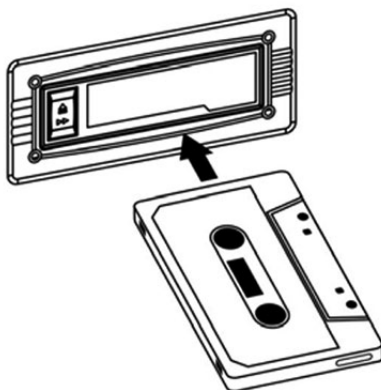


Auswerfen



**HINWEIS:**

Die Wiedergabe endet automatisch, wenn das Band beendet ist. Achten Sie auf die korrekte Ausrichtung der Kassette, um Schäden an der Stereoanlage und dem Tonträger zu vermeiden.



## Kassetten digitalisieren

1. Schalten Sie den Plattenspieler ein und legen Sie eine Kassette ein. Wählen Sie den AUX-IN-Modus.
2. Legen Sie eine SD-Speicherkarte in den entsprechenden Slot (10) ein oder schließen Sie einen USB-Stick am USB-Port (9) an.



**HINWEIS:**

Bei gleichzeitig eingelegter Speicherkarte und angeschlossenem USB-Stick können Sie mit den Prev/Next- Tasten das gewünschte Medium auswählen.

3. Betätigen Sie die Aufnahme-Taste (15), um die Aufnahme zu starten. Der USB-Plattenspieler benötigt einige Sekunden, um das Speichermedium einzulesen. Bei aktiver Aufnahme blinkt ein USB- oder SD-Symbol im Display.
4. Sie können die Aufnahme mit der Stopp-Taste (20) beenden.

### “AUX-IN“-Modus

1. Verbinden Sie ein externes Wiedergabegerät mithilfe eines Klinkenkabels an der Aux-In-Buchse.
2. Schieben Sie den Modus-Schalter auf „Aux-In“.
3. Lassen Sie nun die Wiedergabe Ihres externen Gerätes auf den Lautsprechern des USB-Plattenspielers ausgeben.

### Aux-In-Signal auf Speichermedium speichern

1. Schieben Sie den Modus-Schalter auf „Aux-In“.
2. Legen Sie eine Speicherkarte in den entsprechenden Slot (10) ein oder schließen Sie einen USB-Stick am USB-Port (9) an.



#### *HINWEIS:*

*Bei gleichzeitig eingelegter Speicherkarte und angeschlossenem USB-Stick können Sie mit den Prev/Next- Tasten das gewünschte Medium auswählen.*

3. Betätigen Sie die Aufnahme-Taste (15), um die Aufnahme zu starten. Der USB-Plattenspieler benötigt einige Sekunden, um das Speichermedium einzulesen. Bei aktiver Aufnahme blinkt ein USB- oder SD-Symbol im Display.
4. Sie können die Aufnahme mit der Stopp-Taste (20) beenden.

### **Kopfhörer anschließen**

Sie können Kopfhörer (3,5 mm Klinke) an die Kopfhörerbuchse anschließen.



#### *HINWEIS:*

*Die eingebauten Lautsprecher werden nach dem Anschluss von Kopfhörern automatisch ausgeschaltet.*

## Musik von Speichermedium abspielen

Der USB-Plattenspieler kann MP3-Dateien abspielen, die auf USB-Sticks oder SD-/MMC-Speicherkarten gespeichert sind. Gehen Sie dazu folgendermaßen vor:

1. Schließen Sie einen USB-Stick an den USB-Port (9) an oder legen Sie eine Speicherkarte in den Speicherkarten-Slot (10) ein.
2. Stellen Sie den Modus-Schalter (11) auf „USB/SD“.
3. Die Stereoanlage liest nun den USB-Stick oder die Speicherkarte ein. Danach wird die Anzahl der Ordner und Dateien im Display angezeigt.
4. Die Wiedergabe startet automatisch.



### HINWEIS:

Der USB-Plattenspieler unterstützt die Formate MP3 und WMA.

Im USB-/SD-Modus haben die Tasten der Stereoanlage folgende Funktionen:

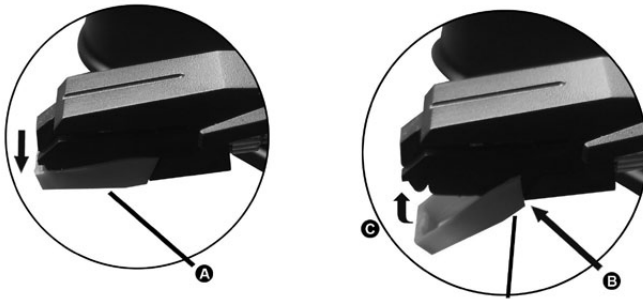
Play/Pause-Taste	Betätigen Sie die Tasten einmal, um die Wiedergabe zu starten. Erneutes Betätigen hält die Wiedergabe an und setzt sie nach einem weiteren Druck auf die Taste an dieser Stelle fort.
Stopp-Taste	Drücken Sie die Tasten, um die Wiedergabe zu beenden.
Next/Prev-Tasten	Drücken Sie die Taste, um zwischen den vorhandenen Titeln umzuschalten. Halten Sie die Taste gedrückt, um während einer Wiedergabe eines Titels vor- bzw. zurückzuspulen.
Tuning-Regler	Der Tuning-Regler (8) ermöglicht zusätzlich das Durchsuchen von Ordnern auf CDs mit MP3-Dateien. Bewegen Sie den Regler nach links oder rechts, um zwischen den Ordnern umzuschalten.

## Einen Titel löschen

1. Halten Sie während der Wiedergabe des betreffenden Titels die Delete-Taste (17) gedrückt, um den Titel sofort und unwiderruflich zu löschen.
2. Auf dem Display erscheint „DEL“. Sobald das Kürzel verschwindet, ist der Löschvorgang abgeschlossen.

### Plattenspielnadel wechseln

1. Halten Sie den Nadelkopf und drücken Sie die rote Nadelabdeckung (A) vorsichtig nach unten (B).
2. Ziehen Sie die alte Nadel heraus und ersetzen Sie diese durch eine funktionsfähige Plattenspielnadel. Drücken Sie die Nadel in Richtung (C), bis sie einrastet.
3. Drücken Sie die rote Kappe wieder auf den Nadelkopf.



### Reinigung

- Schließen und öffnen Sie den Schutzdeckel vorsichtig.
- Reinigen Sie den Tonabnehmer nur mit einem Mikrofasertuch und professionellem Nadelreiniger.
- Säubern Sie den Plattenteller mit milden Reinigern.
- Entstauben Sie das Gehäuse regelmäßig mit einem leicht angefeuchteten Mikrofasertuch. Zur Beseitigung hartnäckiger Verschmutzungen können Sie auch eine PH-neutrale Reinigungsflüssigkeit verwenden.

### Pflege

- Bringen Sie den Tonarm nach der Benutzung des Plattenspielers wieder in seiner Halterung an.
- Vermeiden Sie ruckartige Bewegungen mit dem Tonarm.
- Falls sie den Plattenspieler längere Zeit nicht verwenden, verpacken Sie ihn wieder in der Originalverpackung.
- Bewahren Sie ihn in sonnengeschützten Räumen bei gleichbleibender Zimmertemperatur auf.
- Transportieren Sie den Plattenspieler nur in seiner Originalverpackung.

